



沈慶俊 JOHN SHUM 公司 872-0321 住家 251-6038 傳呼機 667-0313

生意

△唐人街裕仁街11組小柏文十九萬餘，好管理。
△40西41街，標準地三房，樓下二房完成十四萬餘。
△1851 E.13街，標準地，上下完成，開價十一萬五。
△3146西14街好地，十五萬餘。
△3542 CAMBRIDGE 街十二年新向海十五萬餘。
△6511 裕仁街本拿比57X106九萬餘。
△2389 FRASERVUE 街東高區十三萬餘急賣。
△投資物業有3278柏架街。2865 VICTORIA。
483 E.49. 869 PINEBROOK. 及一房柏文價五萬餘。
△663 B MARKET HILL 小食店，價三萬餘。

剪下免費證書。歡迎查詢。為同胞服務。



京滬酒家

NEW MANDARIN PALACE RESTAURANT
1595 Kingsway Vancouver B.C. V5N 2R8

名晚壽游川京
廚飯宴水揚滬
主宵喜海美名
理夜酌鮮點菜

即將營業
敬請留意

誠徵侍應生數名
請電：873-3588

訂座電話：(604)873-3588

區煒電子電器工程

A. V. SYSTEMS LTD.
廿四小時電話：253-3608
專門安裝修理▲防盜警鐘▲改
良栢文火警系統▲大小電器工
程▲栢文通話設備(Intercom)

蘇湛成建築公司

Otto Su Construction Ltd.
承建新屋 圖則設計
房屋改建 水電工程
工作妥當 價錢公道
TEL. 254-1780 晚上六時至12時

林佐士木工程

泥水造木 土庫裝修
內外油漆 陽台車房
各款廚櫃 大小工程
電話：299-8056

建美電器行

TEL. 251-5557
612 E. HASTING ST. BC
雪爐電 洗衣 各電修保文
相順順 櫃櫃 櫃櫃 櫃櫃
• 誠懇迅速 • 取費公道 •
• 高價收買 • 舊電器 • 批發 • 零售 •

新新建築裝修

Sun Sun Construction
Tel. 873-0790
防盜警鐘 水電裝修 內外油漆 房屋改建 商店裝修

金星大戲院

GOLDEN STAR THEATRE
1339 KINGSWAY, VANCOUVER, B.C. V5Y 3E3 Tel. 872-2412
雲哥華京士威路1339號

七月十二日放映

中國近代史巨片
西安事變
片長關係 只映 7:30 一場



THE XI'AN INCIDENT
編劇：鄭重 成前
導演：成前 鄭重
主演：高洪海 鄭重
金安歌 李純
王鐵成 孫飛虎

謀生老邁病痛死亡
這些事你想又想不通，避又
避不開。你願意與我們交朋友以分
重担嗎？請電：
433-1174
或來函：P.O. BOX
2041 VANCOU
VER B.C.
V6B 3R6
加拿大培靈輔導協會

高雅洋服

溫哥華 KNIGHT ST (乃街) 3917號
電話：872-4922
承接改衫，訂做西裝
梁相業

忠誠建築裝修

吳先生治
電話 255-3301
內陽籬土舊
外台芭庫屋
油漆車水間翻
漆房潤格新

我們供應材料並代為安裝石
壁爐，大理石，鑲嵌細工，牆
壁，屋頂等。任何地方
修葺都可，免費估價。

EL CID HOTEL 吊斯娛樂酒店

我們欣榮的宣佈：裝飾了四十八個娛樂房，
有成年人的影視，愉快的享樂，有土耳其浴，
暖水游泳池，單人房每晚廿八元，對此書白
來減收二成，歡迎週末定房。
340 Cambie St., Van. B.C. Ph. 681-4622

建利建築工程

KELLY CONSTRUCTION
商業住宅 新舊裝修 土庫開格 水電工程 快捷妥當 政府牌照 免費估價
電話：873-2566 321-5819

專門起屋

— 新昌建築工程公司 —
專門承建新屋 兼開新屋土庫
全部電路技工 保證材料上乘
政府合法牌照 起貨快捷妥當
— 參加我們的估價計劃，可為你節省二萬元 —
電話：255-9147

龍城新藝城戲院

1880 EAST BROADWAY, VANCOUVER, B.C.
TEL: (604) 872-7171

浪漫親喜劇
★★★豪華新包裝，觀感全新享受★★★



光芒八射新配搭！
笑到癱！
林子祥·林青霞 領銜主演 泰羅羅賓·徐克 領銜主演
一睇傾心，再睇更過癮
新藝城出品 觀眾有信心

新聲戲院

Sun Sing Theatre

150 E. HASTING'S STREET VANCOUVER, B.C.
自動電話682-0724 辦公電話682-0725
星期一至五，放映七時半及九時半晚場
週末及假日由下午一時半開始連續放映五場
不清場。

道高一尺，魔高一丈
衝入地獄，恐怖決鬥
兇榜
秦祥林，余綺霞 領銜主演
王青，鄭少秋 領銜主演
同場放映
寫實巨片，綠印青年，患難兄弟
頓成真逆，遭遇不同，結局感人
手扣
陳惠敏，嘉倫，苗可秀，唐菁 領銜主演

HAIDA THEATRE

3215 KINGSWAY • 435-2333

成人電影·性感·香艷·新潮·刺激·
每日放映時間 12:00, 2:30, 5:00, 7:30, 9:00
唔使去 BLAINE 就看到好戲 最後連映兩場
警告：兩部電影全與性愛有關。
WARNING COMPLETELY
CONCERNED WITH SEX

即日放映 熱！熱！熱！



嘉禾大戲院

Golden Harvest Theatre

319 MAIN ST. VANCOUVER, B.C. TEL. 683-8888
加拿大溫哥華華埠三十一號

同場加映
潘冰嫦 喜劇
時裝打鬥片



密宗聖手
茅謙 譚道良 吳星一 主演



院戲大氏邵

SHAW THEATRE

254 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.
Tel: 684-7733

向眾要求，繼「藍與黑」後，本院隆重獻映
四屆影后 林黛 兩套名片



『白蛇傳』

林杜趙楊尤
志光
黛娟雷卿照
(黃梅調，神話故事)

『不了情』

林關高蔣
寶光
黛山樹超
主題曲：『忘不了』
顧家輝作曲
顧 媚主唱

